

**INFORMAZIONI GENERALI**

Questo catalogo serve per richiedere con esattezza le *parti di ricambio*

Nelle ordinazioni indicare:

- 1) il numero dei codici dei particolari seguito dalla descrizione;
- 2) il numero di matricola del motociclo, stampigliato sul canotto di sterzo.

Le indicazioni destra e sinistra si riferiscono ai lati del veicolo rispetto al senso di marcia.

**NOTE**

<b>GB</b>	Gran Bretagna
<b>D</b>	Germania
<b>CH</b>	Svizzera
<b>J</b>	Giappone
<b>AUS</b>	Australia
<b>SGP</b>	Singapore
<b>F</b>	Francia
<b>E</b>	Spagna

**VALIDITÀ**

<b>f.m.</b>	Fino alla matricola
<b>d.m.</b>	Dalla matricola
<b>f.m.m.</b>	Fino al motore matricola
<b>d.m.m.</b>	Dal motore matricola

- Motociclo ROSSO
- Motociclo NERO
- ▲ Motociclo GIALLO
- ◆ Motociclo GRIGIO
- ▼ Motociclo BLU

*Dati indicativi soggetti a modifiche senza impegno di preavviso.*

**GENERAL INFORMATION**

The present *spare parts* order exactly the right spare parts

When ordering specify:

- 1) the part's code number followed by its description;
- 2) the motorcycle's serial number, stamped on the steering head.

Reference to right and left apply to the vehicle in terms of its direction of movement.

**LIST**

<b>GB</b>	Great Britain
<b>D</b>	Germany
<b>CH</b>	Switzerland
<b>J</b>	Japan
<b>AUS</b>	Australian
<b>SGP</b>	Singapore
<b>F</b>	France
<b>E</b>	Spain

**VALIDITY**

<b>f.m.</b>	Until V.I.N.
<b>d.m.</b>	From V.I.N.
<b>f.m.m.</b>	Up to engine number
<b>d.m.m.</b>	From engine number

- RED motorcycle
- BLACK motorcycle
- ▲ YELLOW motorcycle
- ◆ GREY motorcycle
- ▼ BLEU motorcycle

*All data are subject to modification without prior notice.*

**INFORMATIONS GENERALES**

Ce catalogue permet de commander correctement les *pièces détachées*.

Les commandes doivent être passées en indiquant:

- 1) le numero de code des pièces détachées suivi de leur description;
- 2) le matricule de la moto, estampillé sur la tige du guidon.

Droite et gauche sont les côtés du véhicule par rapport au sens de la marche.

**NOTES**

<b>GB</b>	Grand Bretagne
<b>D</b>	Allemagne
<b>CH</b>	Suisse
<b>J</b>	Japon
<b>AUS</b>	Australie
<b>SGP</b>	Australie
<b>F</b>	France
<b>E</b>	Espagne

**VALIDITE**

<b>f.m.</b>	Jusqu'au matricule
<b>d.m.</b>	Du matricule
<b>f.m.m.</b>	Jusqu'au moteur matricule
<b>d.m.m.</b>	Du moteur matricule

- Moto ROUGE
- Moto NOIRE
- ▲ Moto JAUNE
- ◆ Moto GRIS
- ▼ Moto BLUE

*Donnees indicatives sujettes a modifications sans obligation de preavis.*

**ALLGEMEINE INFORMATIONEN**

Dieser Ersatzteilkatalog dient zur genauen Angabe der *Teile bei Ersatzteilbestellungen*.

Bei Ersatzbestellung ist folgendes anzugeben:

- 1) Die Bestellnummer der Ersatzteile mit der entsprechenden Beschreibung;
- 2) Die Seriennummer des Motorrads, die am Lenkrohr eingepreßt ist.

Die Angaben für rechts und links beziehen sich auf das Fahrzeug in Fahrrichtung.

**NOTE**

<b>GB</b>	Groos Britan
<b>D</b>	Deutschland
<b>CH</b>	Schweiz
<b>J</b>	Japan
<b>AUS</b>	Australien
<b>SGP</b>	Singapore
<b>F</b>	Frankreich
<b>E</b>	Spanien

**GÜLTIG**

<b>f.m.</b>	Bis zu Matrikel
<b>d.m.</b>	Vom Matrikel
<b>f.m.m.</b>	Bis zum Motor Matrikel
<b>d.m.m.</b>	Vom Motor Matrikel

- ROT motorrad
- SCHWARZ motorrad
- ▲ GELB motorrad
- ◆ GRAU motorrad
- ▼ BLAU motorrad

*Änderungen vorbehalten.*

**INFORMACIONES GENERALES**

El presente catálogo sirve para pedir con exactitud las *partes de repuesto*.

En los pedidos se debe indicar:

- 1) el número de código de la parte y a continuación la descripción;
- 2) el número de matrícula de la motocicleta, estampado en el tubo de dirección.

Las indicaciones derecha e izquierda se refieren a los lados del vehículo respecto del sentido de marcha.

**NOTAS**

<b>GB</b>	Gran Bretaña
<b>D</b>	Alemania
<b>CH</b>	Suiza
<b>J</b>	Japón
<b>AUS</b>	Australia
<b>SGP</b>	Singapore
<b>F</b>	Francia
<b>E</b>	España

**VALIDEZ**

<b>f.m.</b>	Hasta la matrícula
<b>d.m.</b>	Desde la matrícula
<b>f.m.m.</b>	Hasta el motor matrícula
<b>d.m.m.</b>	Desde el motor matrícula

- Moto ROJO
- Moto NEGRO
- ▲ Moto AMARILLO
- ◆ Moto NEGRO
- ▼ Moto AZUL

*Datos indicativos sujetos a modificaciones sin compromiso de preaviso.*

**Ducati Motor Holding S.p.A.**

*Uffici Commerciali Amministrativi:  
Via A. Cavalieri Ducati n. 3  
40132 Bologna, Italy  
Telefono 051 6413111  
Fax 051 406580  
Internet www.ducati.com*



	SOMMARIO	CONTENTS	SOMMAIRE	INHALTSANGABE	INDICE
pag					
page					
page					
seite					
pag					
4	001	ATTREZZI SPECIALI PER STAZIONI DI SERVIZIO	WORKSHOP SPECIAL TOOLS	OUTILS SPECIAUX POUR STATIONS DE SERVICE	HERRAMENTAL ESPECIALES PARA TALLERES
10	001.1	ATTREZZI SPECIALI PER STAZIONI DI SERVIZIO	WORKSHOP SPECIAL TOOLS	OUTILS SPECIAUX POUR STATIONS DE SERVICE	HERRAMENTAL ESPECIALES PARA TALLERES
14	001.2	TESTER DI DIAGNOSI MATHESIS	DIAGNOSIS TESTER MATHESIS	TESTER POUR DIAGNOSTIC MATHESIS	INSTRUMENTO DE MEDIDA DIAGNOSTICO MATHESIS
18	001.3	ATTREZZI SPECIALI PER STAZIONI DI SERVIZIO	WORKSHOP SPECIAL TOOLS	OUTILS SPECIAUX POUR STATIONS DE SERVICE	HERRAMENTAL ESPECIALES PARA TALLERES
22	002	COMANDO CAMBIO	GEARCHANGE	COMMANDE BOÎTE A VITESSES	MANDO CAMBIO
26	003	CAMBIO	GEAR-BOX	BOÎTE A VITESSES	CAMBIO
32	004	FRIZIONE	CLUTCH	EMBRAYAGE	EMBRAGUE
36	005	COPERCHIO FRIZIONE	CLUTCH COVER	COUVERCLE EMBRAYAGE	CARTER EMBRAGUE
38	006	IMBIELLAGGIO	CRANKSHAFT	VILEBREQUIN	CIGÜENAL
42	007	CILINDRI - PISTONI	CYLINDERS - PISTONS	CYLINDRES - PISTONS	CILINDROS - PISTONES
44	008	DISTRIBUZIONE	TIMING	DISTRIBUTION	DISTRIBUCION
48	009	FILTRI E POMPA OLIO	FILTERS AND OIL PUMP	FILTRES ET POMPE A HUILE	FILTROS Y BOMBA DE ACEITE
52	010	COPIA SEMICARTERS	HALF CRANKCASES	DEMI-CARTERS	PAREJA SEMI-CARTER
56	011	POMPA ACQUA - COPERCHIO ALTERNATORE	WATER PUMP - ALTERNATOR COVER	POMPE EAU - COUVERCLE ALTERNATEUR	BOMBA AGUA - TAPA ALTERNADOR
60	012	AVVIAMENTO ELETTRICO E ACCENSIONE	ELECTRIC STARTER AND IGNITION	DEMARRAGE ELECTRONIQUE ET ALLUMAGE	PUESTA EN MARCHA ELECTRICA Y ENCENDIDO
62	013	TESTA: DISTRIBUZIONE	HEAD: TIMING	CULASSE: DISTRIBUTION	TAPA DE CULATA: DISTRIBUCION
66	014	TESTA	HEAD	CULASSE	CULATA
70	015	COLLETTORI E COPERCHI TESTE	COLLECTORS AND HEAD COVERS	COLLECT. ET COUVERCLES TETES	COLECTORES Y CUBIERTS CABEZA
74	016	CORPO FARFALLATO	THROTTLE BODY	CORPS À PAPILLON	CUERPO MARIPOSA
76	017	IMPIANTO ELETTRICO	ELECTRIC SYSTEM	INSTALLATION ELECTRIQUE	SISTEMA ELECTRICO
78	017.1	IMPIANTO ELETTRICO	ELECTRIC SYSTEM	INSTALLATION ELECTRIQUE	SISTEMA ELECTRICO
80	018	IMPIANTO INIEZIONE	INJECTION SYSTEM	INSTALLATION D'INJECTION	INSTALACION DE INYECCION
84	019	GRUPPO SCARICO	EXHAUST SYSTEM	ECHAPPEMENT	GRUPO ESCAPE
88	020	CRUSCOTTO	INSTRUMENT PANEL	TABLEAU DE BORD	TABLERO DE INSTRUMENTOS
92	021	FANALE ANTERIORE	FRONT HEAD-LIGHT	PHARE AVANT	FARO DELANTERO
96	022	FORCELLA ANTERIORE	FRONT FORK	FOURCHE AVANT	HORQUILLA DELANTERA
100	022.1	FORCELLA ANTERIORE	FRONT FORK	FOURCHE AVANT	HORQUILLA DELANTERA
102	023	TELAIO	FRAME	CADRE	CHASIS
106	024	COMANDO FRIZIONE	CLUTCH CONTROL	COMMANDE EMBRAYAGE	ACCIONAMENTO EMBRAGUE
108	025	FRENO IDRAULICO ANTERIORE	FRONT HYDRAULIC BRAKE	FREIN IDRAULIQUE AVANT	FRENO HIDRAULICO DELANTERO
112	026	FRENO IDRAULICO POSTERIORE	REAR HYDRAULIC BRAKE	FREIN HYDRAULIQUE ARRIERE	FRENO HIDRAULICO TRASERO
116	027	RUOTE ANTERIORE E POSTERIORE	FRONT AND REAR WHEELS	ROUES AVANT ET ARRIERE	RUEDAS DELANTERAS Y TRASERAS
118	028	PERNO RUOTA POSTERIORE	REAR WHEEL PIN	PIVOT ROUE ARRIERE	PERNO RUEDA TRASERA
120	029	TELAJETTO POSTERIORE - PEDANE POSTERIORI	REAR FRAME - REAR FOOT RESTS	CADRE ARRIERE - REPOSE PIEDS ARRIERE	CHASIS TRASERO - PEDALES TRASEROS
124	030	SOSPENSIONE POSTERIORE	REAR SUSPENSION	SUSPENSION ARRIERE	SUSPENSION TRASERA
128	031	ASPIRAZIONE ARIA - SFIATO OLIO	AIR INDUCTION - OIL VENT	ASPIRATION AIR - EVENT HUILE	ASPIRACION AIRE - PURGA ACEITE
132	032	RADIATORE ACQUA	WATER RADIATOR ASSY	RADIATEUR D'EAU	RADIADOR AGUA
134	033	CIRCUITO DI RAFFREDDAMENTO	COOLING CIRCUIT	CIRCUIT DE REFROIDISSEMENT	CIRCUITO REFRIGERADOR
138	034	SERBATOIO	FUEL TANK	RÉSEVOIR CARBURANT	DEPOSITO GASOLINA
142	034.1	SERBATOIO	FUEL TANK	RÉSEVOIR CARBURANT	DEPOSITO GASOLINA
146	035	SELLA	SEAT	SIEGE	SILLIN
150	035.1	SELLA	SEAT	SIEGE	SILLIN
154	036	CARENATURA	FAIRING	CARÉNAGE	BASTIDOR
156	036.1	CARENATURA	FAIRING	CARÉNAGE	BASTIDOR

N° CATALOGO:  
EMESSO:

915.1.050.1F  
04 - 01

CATALOGUE No:  
ISSUED:

915.1.050.1F  
04 - 01

Nr. CATALOGUE:  
IMPRIMEE:

915.1.050.1F  
04 - 01

KATALOG Nr:  
HERAUSGEGEBEN:

915.1.050.1F  
04 - 01

N° CATALOGO:  
IMPRIMIDA:

915.1.050.1F  
04 - 01

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

001

ATTREZZI SPECIALI PER  
STAZIONI DI SERVIZIO

WORKSHOP SPECIAL  
TOOLS

OUTILS SPECIAUX POUR  
STATIONS DE SERVICE

SONDERWERKZEUGE FÜR  
WERKSTÄTTE

HERRAMENTAL  
ESPECIALES PARA  
TALLERES

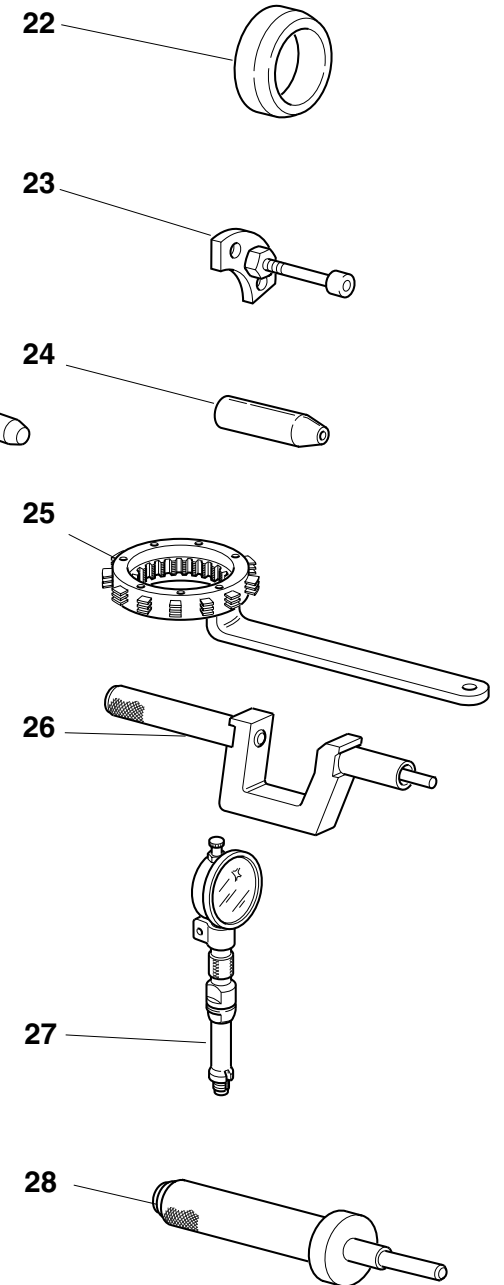
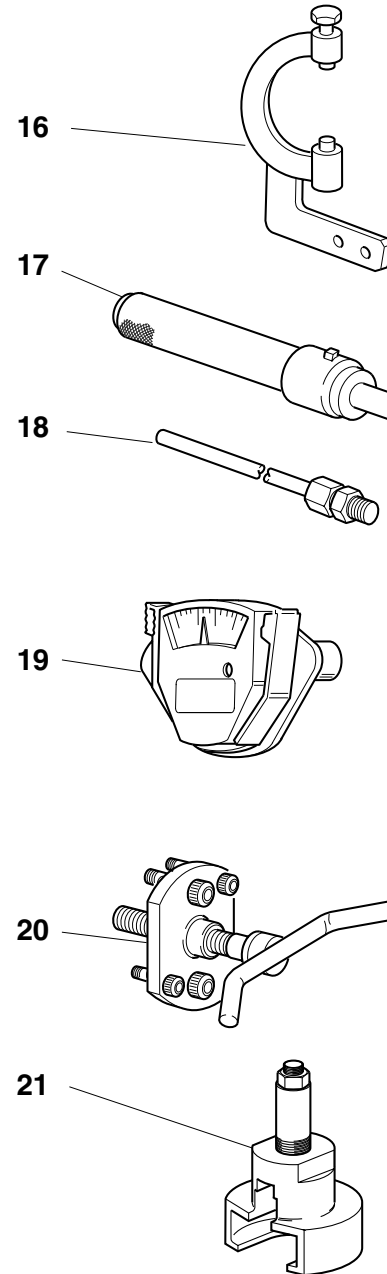
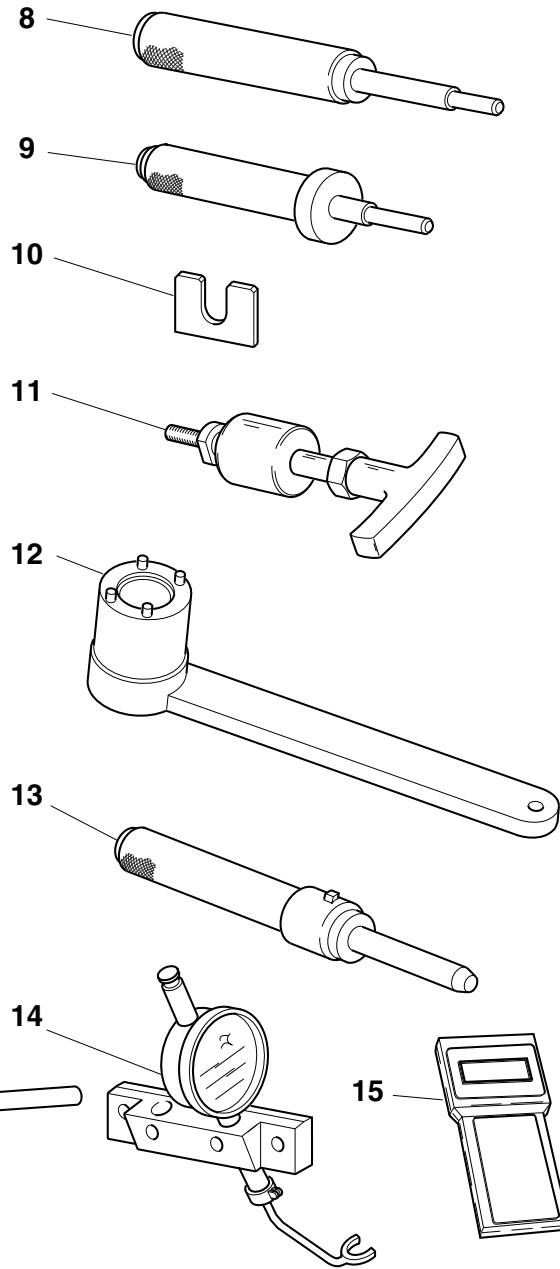
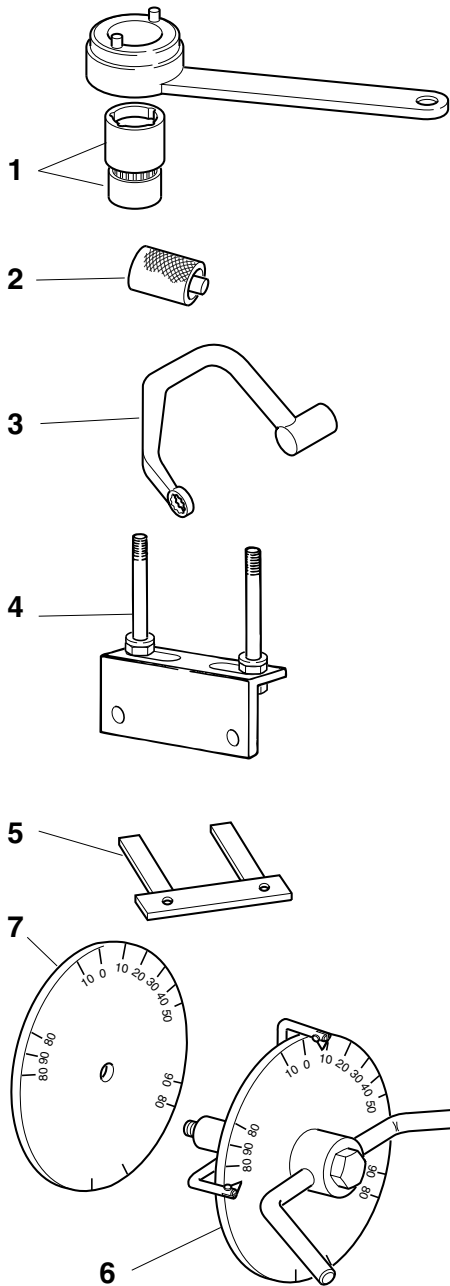



TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

001

ATTREZZI SPECIALI PER  
STAZIONI DI SERVIZIOWORKSHOP SPECIAL  
TOOLSOUTILS SPECIAUX POUR  
STATIONS DE SERVICESONDERWERKZEUGE FÜR  
WERKSTÄTTEHERRAMENTAL  
ESPECIALES PARA  
TALLERES

NOTE NOTES NOTES MARKE NOTAS	POS. NO. N. INDEX POS.	N.CODICE CODE NO. Nr. CODE CODE Nr. N. CODICE	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BEZEICHNUNG	DENOMINACION	VALIDITA' VALIDITY VALIDITE GÜLTIG VALIDEZ	Q.TA' Q.TY Q.TE M.GE C.AD	
	1	88700.5644	Chiave per registro ghiera puleggia di distribuzione	Wrench for camshaft pulley ring nut adjustment	Clé de réglage embout poulie de distribution	Registrierschlüssel für Nutmutter am Nockenwellenrad	Llave para regulaciòn virola polea de distribucion		1	
	2	88765.1298	Distanziale controllo registro inferiore valvola	Spacer for checking lower valve shim	Entretoise contrôle régleur inférieur soupape	Distanzstück zur Kontrolle der Einstellschraube des unteren Ventils	Distanciador control registro inferior válvula		1	
	3	88713.2096	Chiave per bloccaggio dadi testa	Head nuts holder wrench	Clé pour blocage écrous culasse	Schlüssel zum Feststellen der Zylinderkopfmuttern	Llave para bloqueo tuercas culata		1	
	4	88713.2103	Base per montaggio testa	Head mounting base	Base pour le montage de la tête	Unterlage für Kopfzusammenbau	Base para montaje culata		1	
	5	88765.1000	Spessimetro a forchetta 0,1 mm	Fork feeler gauge 0.1 mm	Jauge d'épaisseur à fourche 0,1 mm	Stärkemessergabel 0,1 mm	Calibre de espesores a horquilla 0,1 mm		1	
	5	88765.1005	Spessimetro a forchetta 0,2 mm	Fork feeler gauge 0.2 mm	Jauge d'épaisseur à fourche 0,2 mm	Stärkemessergabel 0,2 mm	Calibre de espesores a horquilla 0,2 mm		1	
	5	88765.1006	Spessimetro a forchetta 0,3 mm	Fork feeler gauge 0.3 mm	Jauge d'épaisseur à fourche 0,3 mm	Stärkemessergabel 0,3 mm	Calibre de espesores a horquilla 0,3 mm		1	
	6	88713.0123	Attrezzo porta disco graduato per controllo anticipo con disco	Degree wheel holder tool for ignition advance check	Outil porte-disque gradué pour contrôle avance avec disque	Haltewerkzeug für Maßscheibe für Verstellungskontrolle mit Scheibe	Herramienta porta-disco graduado para control avance con disco		1	
	7	98112.0002	Disco graduato	Degree wheel	Disque gradué	Maßscheibe	Disco graduado		1	
	8	88713.0879	Punzone estrazione guidavalvola	Punch tool to extract valve guide	Poinçon extraction guide-valve	Körner für Ventilführungsausziehung	Punzón de extracción guías de valvulas		1	
	9	88713.0875	Punzone guidavalvola aspirazione	Intake valve guide punch tool	Poinçon guide-valve d'aspiration	Körner f. Einlassventilführung	Punzón guiavalvúla de aspiración		1	
	10	88713.1309	Spessimetro a forchetta 2,35 mm	Fork feeler gauge 2,35 mm	Jauge d'épaisseur à fourche 2,35 mm	Stärkemessergabel 2,35 mm	Calibre de espesores a horquilla 2,35 mm		1	
	11	88713.1994	Estrattore per perni bilanciere	Rocker shaft extractor	Extracteur pour axes culbuteur	Abzieher für Kipphebelbolzen	Extractor para eje balancín		1	
	12	88713.0137	Chiave ferma ingranaggio albero motore per bloccaggio dado	Crankshaft gear holder wrench for tightening nut	Clé d'arrêt engrenage arbre moteur pour blocage écrou	Festhalteschlüssel für Antriebswellenzahnrad zum Festziehen der Mutter	Llave bloqueo engranaje cigüeñal para ajuste tuerca		1	
	13	88713.1078	Punzone per piantaggio sede valvola scarico	Punch tool for driving exhaust valve seat	Poinçon d'ancrage siège soupape de décharge	Stempel zum Setzen des Auslaßventilsitzes	Punzón para fijación asiento válvula de escape		1	

N° CATALOGO:  
EMESSO:915.1.050.1F  
04 - 01 CATALOGUE No:  
ISSUED:915.1.050.1F  
04 - 01Nr. CATALOGUE:  
IMPRIMEE:915.1.050.1F  
04 - 01KATALOG Nr:  
HERAUSGEBEN:915.1.050.1F  
04 - 01N° CATALOGO:  
IMPRIMIDA:915.1.050.1F  
04 - 01

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

001

ATTREZZI SPECIALI PER  
STAZIONI DI SERVIZIO

WORKSHOP SPECIAL  
TOOLS

OUTILS SPECIAUX POUR  
STATIONS DE SERVICE

SONDERWERKZEUGE FÜR  
WERKSTÄTTE

HERRAMENTAL  
ESPECIALES PARA  
TALLERES

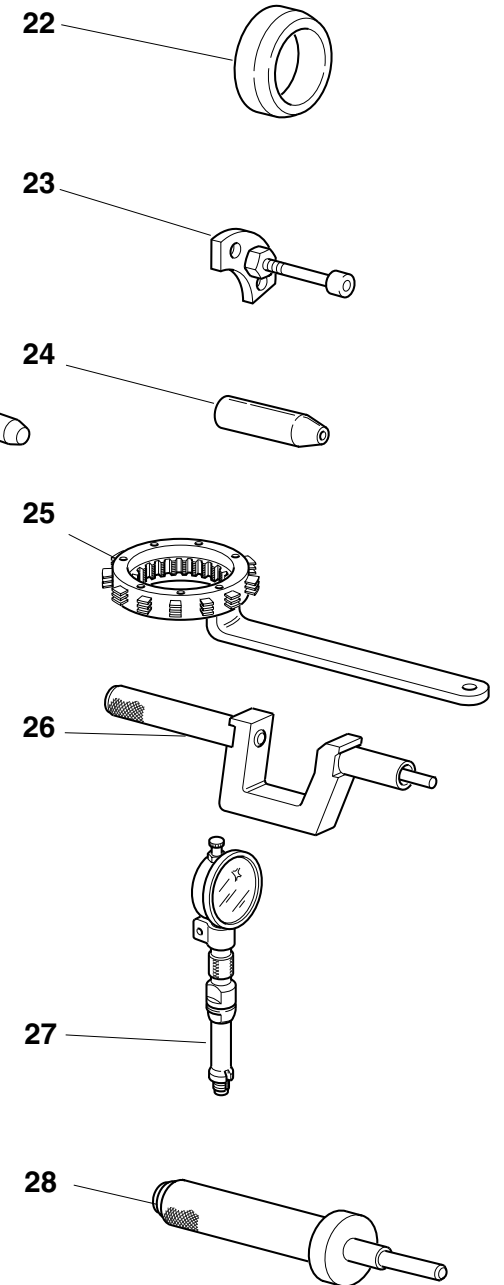
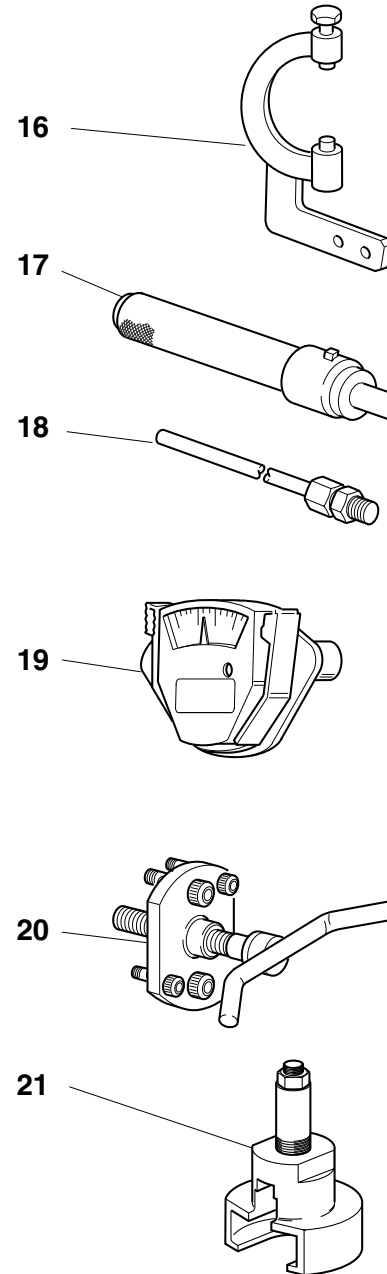
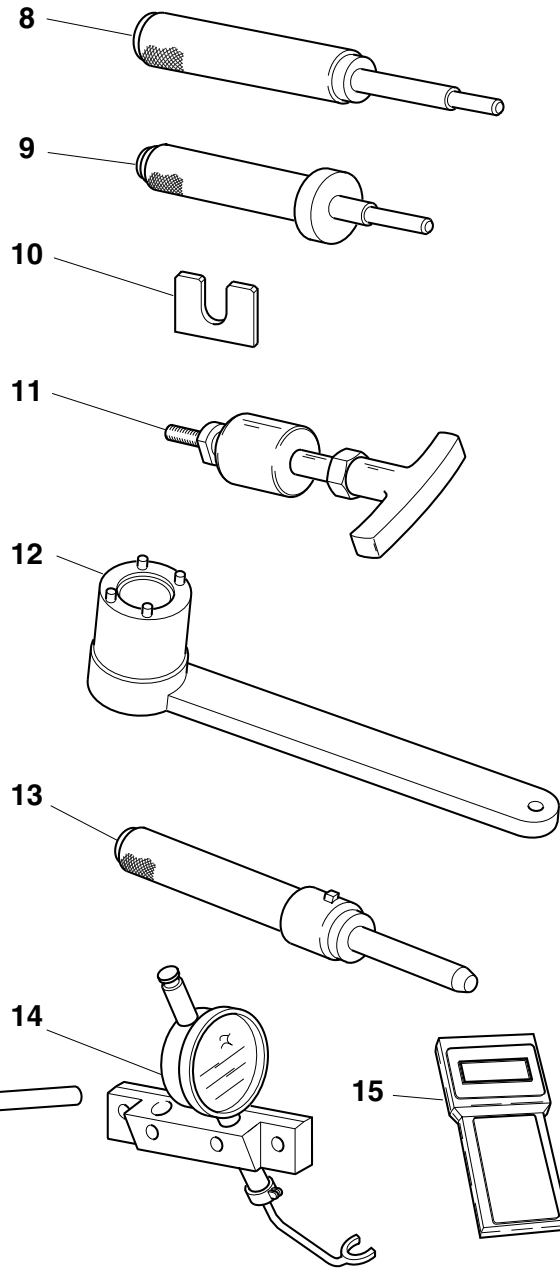
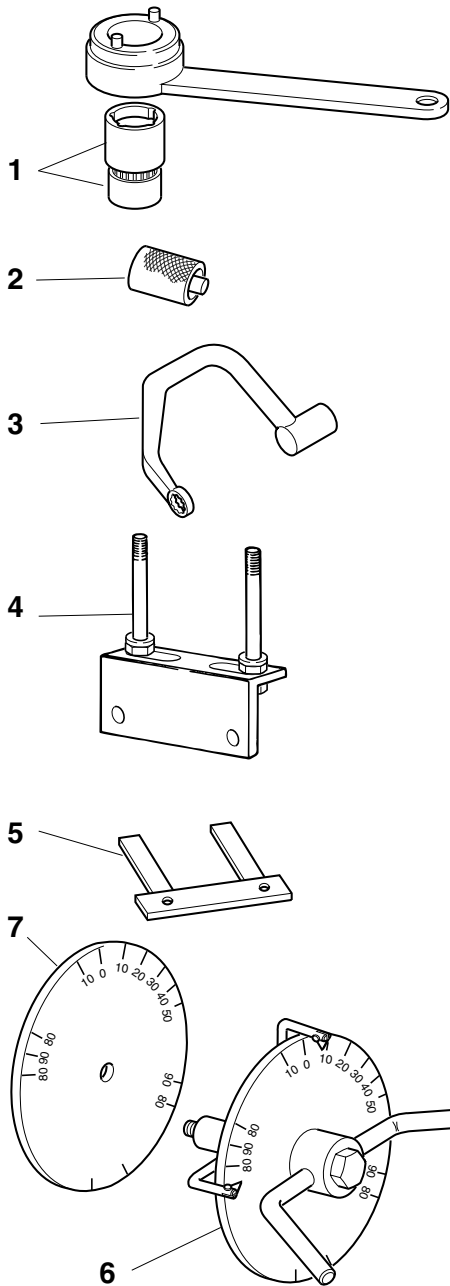



TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

001

ATTREZZI SPECIALI PER  
STAZIONI DI SERVIZIOWORKSHOP SPECIAL  
TOOLSOUTILS SPECIAUX POUR  
STATIONS DE SERVICESONDERWERKZEUGE FÜR  
WERKSTÄTTEHERRAMENTAL  
ESPECIALES PARA  
TALLERES

NOTE NOTES NOTES MARKE NOTAS	POS. NO. N. INDEX POS.	N.CODICE CODE NO. Nr. CODE CODE Nr. N. CODICE	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BEZEICHNUNG	DENOMINACION	VALIDITA' VALIDITY VALIDITE GÜLTIG VALIDEZ	Q.TA' Q.TY Q.TE M.GE C.AD	
	14	88765.1001	Calibro alzata valvola	Valve lift gauge	Calibre levée de soupape	Lehre f. Ventilhubhöhe	Calibre para elevación de la válvula		1	
	15	88765.1236	Strumento di diagnosi	Check instrument	Instrument de diagnostic	Diagnose-Instrument	Instrumento de diagnosis		1	
GB	15	88765.1237	Strumento di diagnosi	Check instrument	Instrument de diagnostic	Diagnose-Instrument	Instrumento de diagnosis		1	
D	15	88765.1238	Strumento di diagnosi	Check instrument	Instrument de diagnostic	Diagnose-Instrument	Instrumento de diagnosis		1	
F	15	88765.1239	Strumento di diagnosi	Check instrument	Instrument de diagnostic	Diagnose-Instrument	Instrumento de diagnosis		1	
E	15	88765.1240	Strumento di diagnosi	Check instrument	Instrument de diagnostic	Diagnose-Instrument	Instrumento de diagnosis		1	
	16	88713.2036	Chiave volano	Flywheel Wrench	Clè Volant	Schwungrad schlüssel	Liave volante		1	
	17	88713.1079	Punzone per piantaggio sede valvola aspirazione	Punch tool for driving intake valve seat	Poinçon d'ancrage siège soupape d'aspiration	Stempel zum Setzen des Einlaßventilsitzes	Punzón para fijación asiento válvula de aspiración		1	
	18	88713.1010	Raccordo prelievo gas di scarico	Union for exhaust gas suction	Raccord pour le prélèvement du gaz d'échappement	Anschluss für Entnahme des Auspuffgases	Empalme de toma de los gases de escape		1	
	19	88765.0999	Calibro tensione cinghia	Timing belt control gauge	Calibre tension courroie	Körner f. Riemenspannung	Calibre de tens. de la correa		1	
	20	88713.1749	Estrattore per puleggia motrice	Drive roller puller	Extracteur poulie de transmission	Auszieher für Antriebsriemenscheibe	Extractor para polea motriz		1	
	21	88713.2092	Estrattore ingranaggio coppia primaria	Extractor for primary drive gear	Outil pour démonter le engrenage transm. primaire	Abzieher für den Ausbau von Zahnrad des Hauptantriebs	Extractor para engranaje transmisión primaria		1	
	22	88700.5665	Bussola montaggio ingranaggio campana frizione	Sleeve for installing clutch bell gear	Douillee montage engrenage cloche embrayage	Buchse zur Montage des Kupplungsglockenzahnrads	Bullón montaje engranaje campana embrague		1	
	23	88713.1091	Piastrino per posizionamento forcella innesto marce	Plate for positioning gear engagement fork	Plaquette pour le positionnement de la fourche d'embrayage des vitesses	Plättchen zur Positionierung d. Gangeinlegegabel	Lámina para posicionado horquilla inserta marchas		1	
	24	88700.5749	Cappuccio assemblaggio semicarter	Crankcases assembling cap	Capuchon assemblage des demi-carters	Stecker für Gehäusehälftzusammenbau	Capucha ensamblaje semicarter		1	
	25	88713.2133	Chiave ferma campana tamburo frizione	Wrench to hold clutch housing drum steady	Clé de maintien tambour cloche d'embrayage	Kupplungsglockenschlüssel	Llave sujeta-tambor caja embrague		1	
	26	88713.1429	Attrezzo per piantaggio anello tenuta valvole ø7	Tool to drive valve seal ring ø7	Outil d'ajustement sans jeu pour joint de soupape ø7	Werkzeug zum setzen des ventildichtrings ø7	Herramiental para la colocacion del anillo de estanqueidad válvulas ø7		1	
	27	88765.1297	Calibro controllo P.M.S.	T.D.C. control gauge	Calibre contrôle point mort haut	Körner f. Kontrolle des OTS	Calibre de control P.M.S.		1	

N° CATALOGO:  
EMESSO:915.1.050.1F  
04 - 01 CATALOGUE No:  
ISSUED:915.1.050.1F  
04 - 01Nr. CATALOGUE:  
IMPRIMEE:915.1.050.1F  
04 - 01KATALOG Nr:  
HERAUSGEBEN:915.1.050.1F  
04 - 01N° CATALOGO:  
IMPRIMIDA:915.1.050.1F  
04 - 01

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

001

ATTREZZI SPECIALI PER  
STAZIONI DI SERVIZIO

WORKSHOP SPECIAL  
TOOLS

OUTILS SPECIAUX POUR  
STATIONS DE SERVICE

SONDERWERKZEUGE FÜR  
WERKSTÄTTE

HERRAMENTAL  
ESPECIALES PARA  
TALLERES

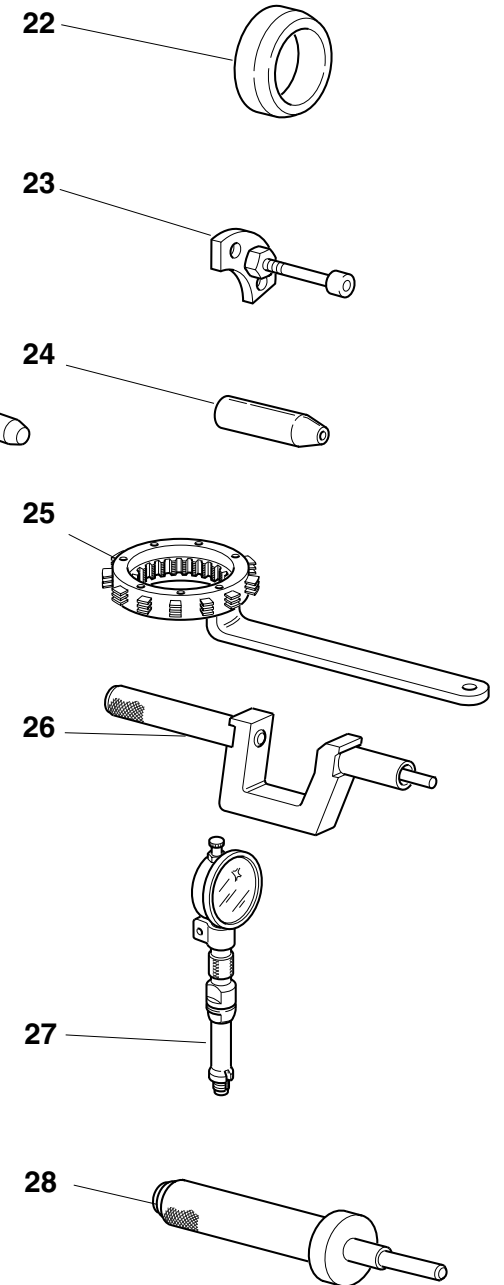
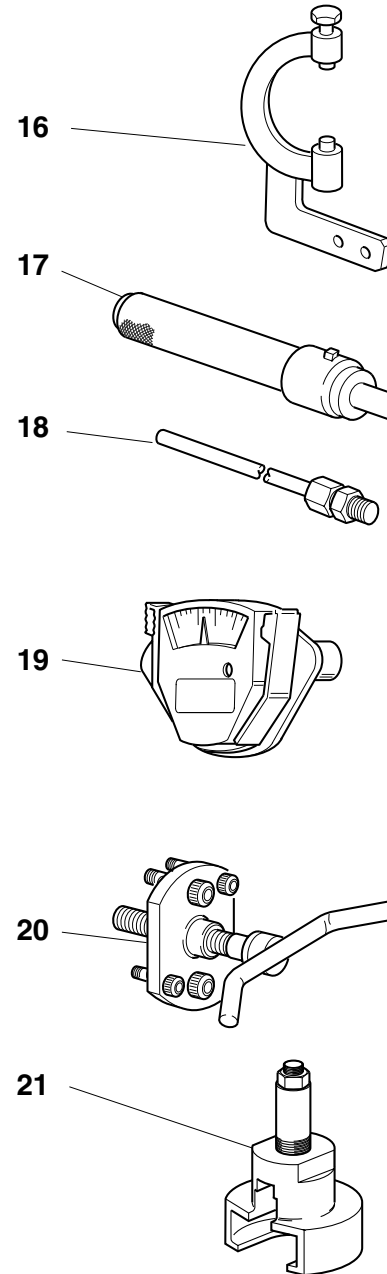
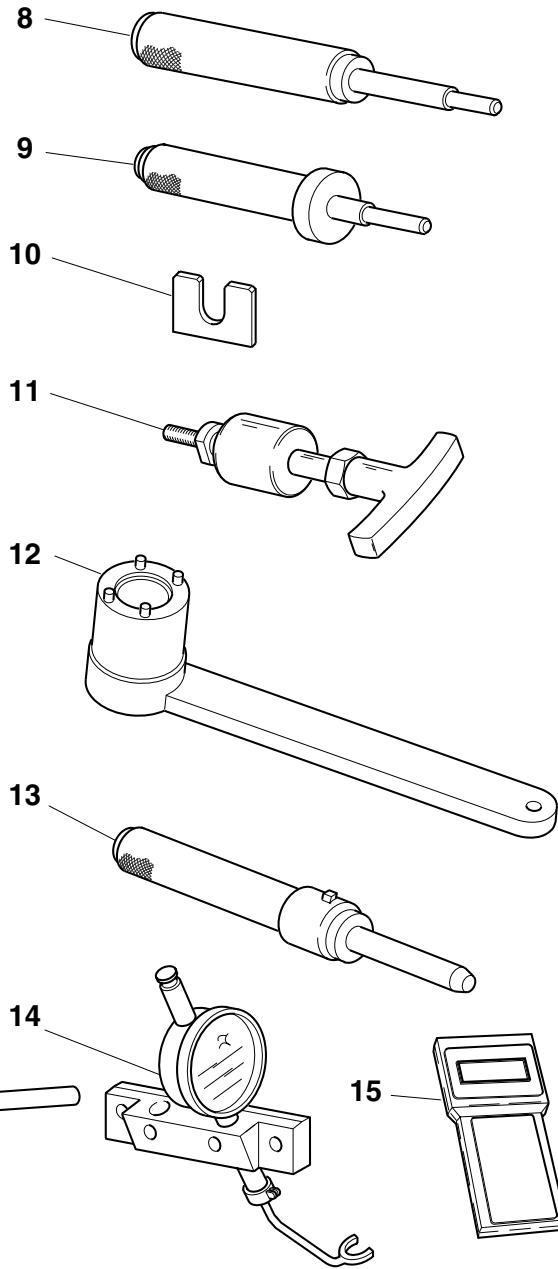
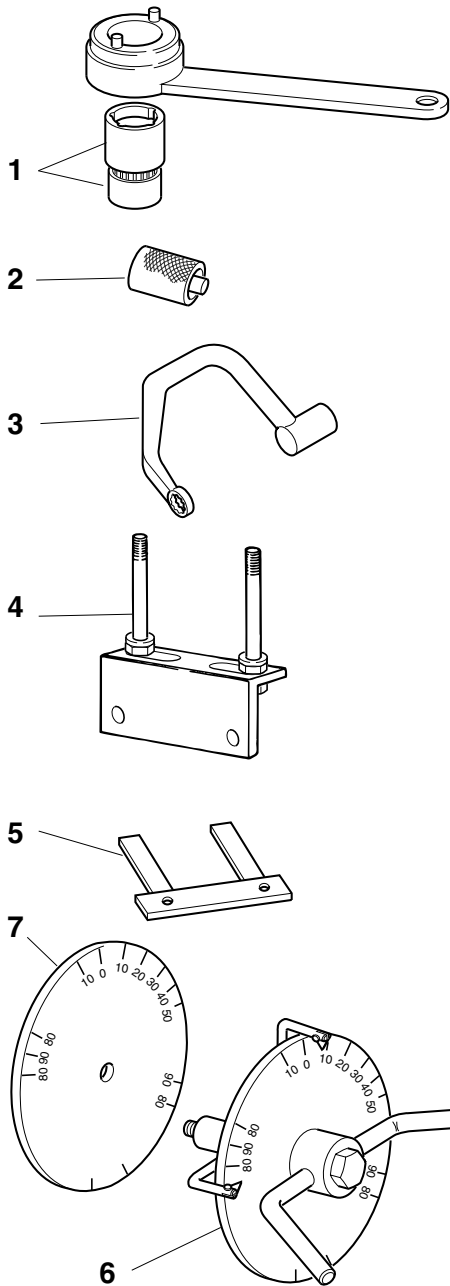




TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

001

ATTREZZI SPECIALI PER  
STAZIONI DI SERVIZIOWORKSHOP SPECIAL  
TOOLSOUTILS SPECIAUX POUR  
STATIONS DE SERVICESONDERWERKZEUGE FÜR  
WERKSTÄTTEHERRAMENTAL  
ESPECIALES PARA  
TALLERES

NOTE NOTES NOTES MARKE NOTAS	POS. NO. N. INDEX POS.	N.CODICE CODE NO. Nr. CODE CODE Nr. N. CODICE	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BEZEICHNUNG	DENOMINACION	VALIDITA' VALIDITY VALIDITE GÜLTIG VALIDEZ	Q.TA' Q.TY Q.TE M.GE C.AD
	28	88713.0874	Punzone guidavalvola scarico	Exhaust valve guide punch tool	Poinçon guide-valve d' échappement	Körner für Auslassventil- führung	Punzón guías de valvulas escape		1

N° CATALOGO:  
EMESSO:915.1.050.1F  
04 - 01 CATALOGUE No:  
ISSUED:915.1.050.1F  
04 - 01 Nr. CATALOGUE:  
IMPRIMEE:915.1.050.1F  
04 - 01 KATALOG Nr:  
HERAUSGEGEBEN:915.1.050.1F  
04 - 01 N° CATALOGO:  
IMPRIMIDA:915.1.050.1F  
04 - 01

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

001.1

ATTREZZI SPECIALI PER  
STAZIONI DI SERVIZIO

WORKSHOP SPECIAL  
TOOLS

OUTILS SPECIAUX POUR  
STATIONS DE SERVICE

SONDERWERKZEUGE FÜR  
WERKSTÄTTE

HERRAMENTAL  
ESPECIALES PARA  
TALLERES

